

Distr.: General 23 July 2013 Russian

Original: French

Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Рабочая группа по перевозкам скоропортящихся пищевых продуктов

Шестьдесят девятая сессия Женева, 8–11 октября 2013 года Пункт 6 предварительной повестки дня **Справочник СПС**

Допустимые изменения: перечень изменений в эксплуатируемых транспортных средствах, требующих или не требующих испытаний и выдачи нового свидетельства

Представлено правительством Франции

Обстоятельства

- 1. Транспортные средства с регулируемым температурным режимом в течение всего срока своей эксплуатации регулярно модифицируются, ремонтируются или видоизменяются.
- 2. В СПС предусмотрено, что значительные изменения предполагают выдачу нового свидетельства, однако не указывается, что именно имеется в виду под значительными изменениями.
- 3. Представляется необходимым указать значительные изменения, требующие проверки рабочих характеристик и выдачи нового свидетельства.
- 4. В целях согласования методов работы экспертов по вопросам СПС Франция составила перечень этих изменений, который она предлагает включить в Справочник СПС.

Последствия предложения

Технические последствия применения данного метода

5. Данное изменение позволяет согласовать технические методы и обеспечить их безопасность. Оно позволяет также гарантировать, что изменение, способное повлиять на рабочие характеристики транспортного средства, не отразится на санитарной безопасности.

Экономические последствия применения данного метода

6. Настоящее предложение не сопряжено со значительными экономическими последствиями, но позволяет избежать ненужных испытаний в случае транспортных средств, не требующих проверок, и испытывать транспортные средства, которые в проверках действительно нуждаются. Данное уточнение позволяет также ограничить искажение конкуренции, которое может возникнуть из-за неоднородного применения Соглашения.

Предложение о поправке к Справочнику СПС

7. В Справочник СПС после первого пункта добавления 1 к приложению 1 предлагается включить следующую сводную таблицу, в которой отражены наиболее распространенные ситуации, встречающиеся на местах:

"Компетентному органу следует или не следует требовать контроля соответствия эксплуатируемых транспортных средств и выдачи нового свидетельства в соответствии с рекомендациями, содержащимися в нижеприведенной таблице:

Характер изменения	Подробное описание изменения	Изменение разрешено		Обязательное проведение испытания		Выдача нового свидетельства			
		Да	Нет	Да	Нет	Да	Hem	Комментарий	
Замена установки	На новую установку эквивалентной или большей мощности	X			X	X			
	На установку мень- шей мощности		X	Изменение может быть произведено под ответственность уполномоченного завода-изготовителя нового транспортного средства					
	На бывшую в употреблении установку эквивалентной или большей мощности	X		X		X		Если в протоколе испытания транспортного средства идентифицирована установка, то тип установки должен быть таким, который указан в протоколе испытания транспортного средства или добавлениях к нему	
Замена шасси		X			X	X			

2 GE.13-23176

Характер изменения	Подробное описание изменения	Изменение разрешено Да Нет		Обязательное проведение испытания Да Нет		Выдача нового свидетельства Да Нет		Комментарий
Замена испарителя	На идентичный	X	110	7"	X	7"	X	
	На такой же или с бо́льшей поверхно- стью теплообменника	X			X	X		Тип испарителя должен быть таким, какой указан в протоколе испытания установки или добавлениях к нему
	На испаритель с меньшей поверхно- стью теплообменника		X	Изменение может быть произведено под ответо ность уполномоченного завода-изготовителя н транспортного средства				
Замена продолжительного клапана, вентиляторов, плит или трубопроводов в эвтектических устройствах	На идентичный ком- понент, описанный в протоколе испытания или добавлениях к нему	X			X		X	
Ремонт	Замена всей стенки	X		X			X	
кузова	Замена двери	X			X		X	
	Восстановление полиэфирного покрытия	X			X		X	
	Тщательное восстановление обволакивающего геля	X			X		X	
Изменение числа, категории или классов камер транспортного средства	Переход от двухка- мерного транспортно- го средства с разными температурными ре- жимами к транспорт- ному средству с од- ним температурным режимом и с изотер- мической камерой или без нее	X		X		X		Обязательный демонтаж второго испарителя или изъятие эвтектического устройства
	Замена изотермиче- ского режима на ох- лаждающий (для од- ной камеры или всего транспортного сред- ства)		X	X		Изменение может быть произведено под ответственность уполномоченног завода-изготовителя нового транспортного средства		

GE.13-23176 3

ECE/TRANS/WP.11/2013/18

Характер изменения	Подробное описание изменения	Изменение разрешено		Обязательное проведение испытания		Выдача нового свидетельства			
		Да	Нет	Да	Нет	Да	Нет	Комментарий	
	Замена охлаждающего режима на изотермический (для одной камеры или всего транспортного средства)	X		Только визу- альный кон- троль			овани	й демонтаж термического я и ремонт с проставлени-	
Изменение числа или ти- па отверстий			X	Изменение может быть произведено под ответственность уполномоченного завода-изготовителя нового транспортного средства					

[...]".

4 GE.13-23176